

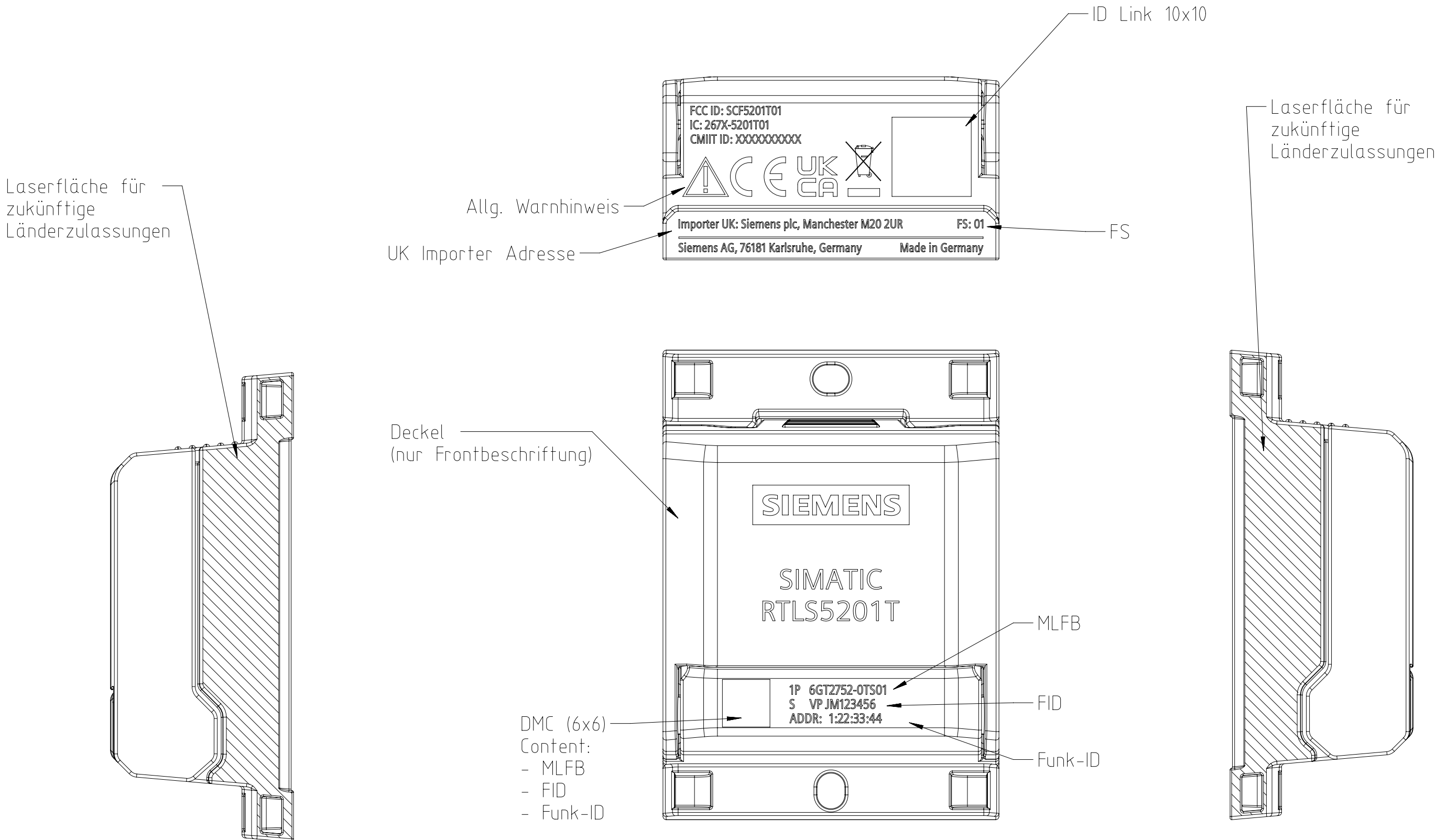
Transmittal, reproduction, dissemination and/or editing of this document as well as utilization of its contents and communication thereof to others, without the prior written consent of Siemens AG, are prohibited. All rights reserved for payment of damages. All rights created by patent grant or registration of a utility model or design patent are reserved.

Weitergabe sowie Vervielfältigung, Verbreitung und/oder Bearbeitung dieses Dokumentes, Verwertung und Mitteilung seines Inhaltes sind verboten, soweit nicht ausdrücklich anders angegeben. Alle Rechte für den Fall der Patenterteilung, Gebrauchsmuster- oder Geschmacksmustereintragung vorbehalten.

Contido como secreto de empresa. Nos reservamos todos los derechos. Comunicado como secreto empresarial. Reservados todos os direitos. Aquisição e cópia não autorizada sem a aprovação da Siemens AG.

Confidantia e titlu de secret d'entreprise. Tous droits réservés. Comunicado como secreto empresarial. Reservados todos os direitos. Aquisição e cópia não autorizada sem a aprovação da Siemens AG.

Für die Beschriftung mittels Laserverfahren sind die zu Verfügung gestellten Laserdaten zu verwenden und anhand der variablen Daten zu ergänzen.  
*For the laserlabeling process the provided laserlabeling files shall be used, amended by the variable data.*



ID Link:  
<https://i.siemens.com/1P6GT27520TS01+SVPJM123456>

Link

Identifizier + MLFB

Identifizier + FID

Seitenflächen, Platzhalter für später



Hinweistext gesamte Laserbeschriftung / *general note for laserlabeling*

Der 2D Matrix-Code beinhaltet folgende Informationen:  
*Content of 2D Matrix Code*

- MLFB-Nummer / *MLFB-number*
- Fertigungs-ID, gleich wie Front- und Typenschildbeschriftung / *Factroy-ID, equal to content of front labeling & type label*
- die erste MAC Adresse, gleich wie Front- und Typenschildbeschriftung / *first MAC-address, equal to content of front labeling & type label*

FS (Functional State):

- aktuellen FS aus der Oberstufenstückliste entnehmen / *mark the latest FS from BOM*

Memo gesamte Laserbeschriftung / *Memo laserlabeling:*

- Für die Beschriftung mittels Laserverfahren sind die zu Verfügung gestellten Laser-Daten zu verwenden und anhand der variablen Daten zu ergänzen / *for the laserlabeling process the provided laserlabeling files shall be used, amended by the variable data.*
- Gesamte Beschriftung wird im Laserverfahren aufgebracht. / *entire information labeled via laser process*
- Kontrast und Farbe entsprechend Fertigungsmuster / *contrast and color conform with sample*
- Schriftart: Siemens Sans Cond Global und Siemens Sans Global / *font: Siemens Sans Cond Global & Siemens Sans Global*
- Schrifthöhen sind den Laserdaten zu entnehmen / *letter heights to be extraxted from laserlabeling files*
- Fertigungs-ID: FID im Klartext / *Factory-ID: FID as clear text:*  
Example: S VPJM123456
- Alle Symbole sind ausgefüllt auszuführen falls nicht anderweitig vermerkt / *if not explicitly told, all symbols have to be filled*

Inhalt Typenschild / *content of type label*

Inhalt des Typenschilds, wie auf Zeichnung dargestellt und per Laserdaten übergeben  
*Content of type label as displayed on drawing and transmitted via laserlabeling files*

- Siemens-Firmenmarke nach SN66324-B2.5-K9005 / *Siemens company logo acc. to SN66324-B2.5-K9005*
- FS (Functional State) siehe Hinweistext / *FS (Functional State) for details see general note*
- 2D Matrix-Code (Details siehe Hinweistext) / *2D Matrix-Code (for details see general note)*
- Fertigungs-ID variabel, gleich wie Frontbeschriftung / *Factory-ID variable, equal to front labeling*
- MAC-Adresse variabel, wenn vorhanden, 1. Adresse beschriftet, weitere Adressen laut Oberstufenstückliste freihalten, gleich wie Frontbeschriftung / *MAC-Address variable, if available the 1st address shall be labelled, other addresses from BOM shall be kept free, equal to front labeling*
- Zulassungskennzeichnungen, wie auf Zeichnung dargestellt und per Laserdaten übergeben / *registration marks, as displayed on drawing and transmitted via laserlabeling files*

|                  |                               |                                       |                 |             |
|------------------|-------------------------------|---------------------------------------|-----------------|-------------|
| Tolerance        | Surface                       | Material                              | Weight<br>0     | Scale<br>mm |
|                  | Author<br>Konrad              | Laser Labeling RTL55201T              |                 |             |
|                  | Creator<br>2023-03-22 Konrad  | Laser Labeling RTL55201T              |                 |             |
|                  | Approval                      | Laser Labeling RTL55201T              |                 |             |
|                  | Department<br>DI PA DCP R&D 1 | Laser Labeling RTL55201T              |                 |             |
|                  | Change Order                  | Laser Labeling RTL55201T              |                 |             |
|                  | Doc State                     | Product MLFB/Product-ID 6GT2752-0TS01 | Doc Type TB / Z |             |
|                  | Revision (Counter)<br>002     | Item No A5E52124298                   | Paper Size A2   |             |
|                  | Revision State<br>AA          | Doc No A5E52604099A                   | 1st Language en |             |
|                  | Project No                    | Ref No                                | 2nd Language de |             |
| ©SIEMENS AG 2022 | Sheet 1 of 1                  |                                       |                 |             |